

CONGRESO INTERNACIONAL
DERECHO DEL MAR Y SOSTENIBILIDAD
AMBIENTAL EN EL MEDITERRÁNEO

4 y 5 de octubre de 2012
Facultad de Derecho. Salón de Grados.
Universitat de València

INTERNATIONAL CONGRESS
LAW OF THE SEA AND ENVIRONMENTAL
SUSTAINABILITY IN THE MEDITERRANEAN

October 4th-5th, 2012
Faculty of Law. Graduation Room.
University of Valencia



PRESENTACIÓN

INTRODUCTION

La Dirección tiene el placer de invitarles al **Congreso Internacional sobre Derecho del Mar y Sostenibilidad Ambiental en el Mediterráneo**, que se celebrará los días 4 y 5 de octubre del 2012 en la Facultad de Derecho de la Universitat de València.

Este encuentro pretende analizar los desarrollos recientes que se han producido en el Derecho internacional del mar para promover la sostenibilidad en la exploración y explotación de los recursos marinos y la protección y preservación de los mares y océanos, atendiendo especialmente a la situación en el Mediterráneo.

Es sabido que el medio marino es un elemento central del ecosistema planetario de cuya efectiva preservación depende la sostenibilidad global. Por otra parte, el mar constituye una fuente de recursos (actuales y potenciales) imprescindibles para la supervivencia de las generaciones presentes y futuras. Las instancias internacionales competentes, tales como la ONU, la Organización Marítima Internacional (OMI) y el Programa de Mares Regionales del PNUMA (UNEP-MAP), han dedicado una atención particular a las cuestiones de sostenibilidad y gobernanza marítima. Por su parte, la Unión Europea desarrolla una política marítima muy ambiciosa y juega un papel importante en el Mediterráneo.

*The Management has the pleasure to invite you to the **International Congress on Law of the Sea and Environmental Sustainability in the Mediterranean** that will take place on 4th and 5th of October 2012 at the Faculty of Law, University of Valencia.*

The objective of the meeting is to analyze recent developments in international law of the sea aiming at promoting sustainability in the exploration and exploitation of marine resources and improving protection and preservation of the seas and oceans, especially in response to the situation in the Mediterranean.

It is known that the marine environment is a central element of the planetary ecosystem whose effective preservation depends on global sustainability. On the other hand, the sea is a source of (current and potential) resources which are essential for the survival of present and future generations. The competent international bodies, such as the UN, the International Maritime Organization (IMO) and the UNEP regional seas programme (UNEP-MAP), have devoted particular attention to the issues of sustainability and maritime governance. For its part, the European Union has developed a very ambitious maritime policy and plays an important role in the Mediterranean.

TEMAS

TOPICS

Entre los temas que el Congreso podrá examinar figuran los siguientes:

- La exploración y explotación de los recursos marinos, biológicos y minerales.
- Los nuevos instrumentos jurídicos para reforzar la seguridad de la navegación y los otros usos económicos del mar.

The Congress could examine, among others, the following topics:

- *Exploration and exploitation of marine biological and mineral resources.*
- *New legal instruments to reinforce the safety of navigation and other economic uses of the sea.*

- El proceso de cambio climático y la preservación de los mares y océanos.
- La protección del patrimonio cultural subacuático.
- La gobernanza del Mediterráneo y la expansión de los espacios marinos de los Estados ribereños.
- Las áreas marinas especialmente protegidas en zonas más allá de la jurisdicción nacional.
- Los progresos en la regulación internacional de la investigación científica marina.
- Los problemas de responsabilidad por daños al medio ambiente marino y la solución de controversias.
- Los nuevos instrumentos de la política marítima de la Unión Europea y su aplicación.

- *The process of climate change and the preservation of seas and oceans.*
- *The protection of underwater cultural heritage.*
- *Governance of the Mediterranean and the expansion of the marine areas of coastal States.*
- *Specially protected marine areas beyond national jurisdiction.*
- *Progress in the international regulation of marine scientific research.*
- *Problems of liability for damage to the marine environment and the settlement of disputes.*
- *New instruments of the maritime policy of the European Union and its application.*

SESIONES

SESSIONS

El Congreso se desarrollará en 5 sesiones. En cada sesión intervendrán tres conferenciantes que presentarán el tema asignado en un tiempo máximo de 20 minutos. A continuación, los autores de las comunicaciones aceptadas para su presentación oral dispondrán de 5 minutos para sintetizar los resultados de su investigación. Por último, se abrirá un debate sobre los temas presentados.

El jueves 4 de octubre, la sesión de mañana será de 09.15 a 14.00 horas y la de tarde de 16.30 a 18.30 horas. El viernes 5 de octubre habrá únicamente una sesión de mañana de 09.30 a 14.00 horas.

Las lenguas de trabajo del Congreso serán español, inglés, francés e italiano, sin traducción simultánea.

El programa del encuentro será publicado con antelación en la página web:

<http://www.uv.es/dretintern>

The Congress will take place in 5 sessions. In each session, three speakers will present their assigned topic in a maximum time of 20 minutes. Then the authors of papers accepted for oral presentation will have 5 minutes to synthesize the results of their research. Finally, a debate on the issues presented will open.

On Thursday, October 4, the morning session will be from 09.15 to 14.00 hours and the afternoon session from 16.30 to 18.30 hours. On Friday, October 5, there will be only a morning session from 09.30 to 14.00 hours.

The working languages of the Congress will be Spanish, English, French and Italian, without simultaneous translation.

The programme of the meeting will be posted in advance on the website:

<http://www.uv.es/dretintern>

COMUNICACIONES

PAPERS

Los interesados en presentar comunicaciones al Congreso deberán enviar un resumen de 2 páginas (letra: Times New Roman 12, interlineado 1,5) acompañado de un breve *curriculum vitae*, antes del 15 de julio del 2012, a la siguiente dirección de correo electrónico: cidmsam@uv.es

La organización del Congreso notificará a los interesados las comunicaciones aceptadas antes el 31 de julio de 2012.

Those interested in submitting papers to the Congress should send a 2-page summary (font: Times New Roman 12, line spacing 1.5) accompanied by a brief curriculum vitae, before 15 July 2012, to the following e-mail address: cidmsam@uv.es

The Organization of the Congress will notify the authors of papers accepted before July 31, 2012.

PUBLICACIÓN

PUBLICATION

Las conferencias y comunicaciones aceptadas serán publicadas en un libro por una editorial de reconocido prestigio que satisfaga las exigencias de calidad exigidas por la ANECA.

La fecha límite para la presentación del texto completo de las conferencias y comunicaciones será el 1 de febrero del 2013. La extensión máxima de las conferencias escritas será de 20 páginas y las comunicaciones no sobrepasarán las 15 páginas (letra Times New Roman 12, interlineado 1,5; notas al pie: Times New Roman 10, interlineado sencillo).

Presentations and accepted papers will be published in a book by a publisher of recognized prestige satisfying the quality requirements demanded by the ANECA.

The deadline for the submission of the full text of the presentations and papers will be February 1, 2013. The maximum extent of the written presentations will be 20 pages and papers will not exceed 15 pages (font Times New Roman 12, line spacing 1.5; footnotes: Times New Roman 10, single line spacing)

INSCRIPCIÓN

REGISTRATION

Los interesados en asistir al Congreso deberán cumplimentar la hoja de inscripción disponible en la página web:

<http://www.uv.es/dretintern>

y remitirla a la siguiente dirección de correo electrónico: cidmsam@uv.es antes del 5 de septiembre del 2012.

Those interested in attending the Congress should complete the registration form available on the website:

<http://www.uv.es/dretintern>

and send it to the following email address: cidmsam@uv.es before September 5, 2012.

VIAJES Y ALOJAMIENTO

TRAVEL AND ACCOMODATION

La organización del Congreso se ocupará de los viajes y alojamientos de los conferenciantes invitados. Las personas cuyas comunicaciones hayan sido aceptadas deberán organizar por su cuenta su desplazamiento a Valencia siendo alojadas por cuenta de la organización.

The organization of the Congress will deal with the travel and accommodation of the invited speakers. Persons whose papers have been accepted will be responsible for organizing their travel to Valencia where they will be hosted by the organization.

ORGANIZACIÓN

ORGANISATION

DIRECTORES/DIRECTORS

Dr. José Juste Ruiz
Dr. Valentín Bou Franch

COMITÉ CIENTÍFICO/SCIENTIFIC COMMITTEE

Dr. José Juste Ruiz
Dr. Valentín Bou Franch
Dra. Mireya Castillo Daudí
Dra. Margarita Badenes Casino
Dr. José Manuel Sánchez Patrón
Dr. Tullio Scovazzi
Dr. Tullio Treves
Dr. Evangelos Raftopoulos
Dr. Michel Prieur

COMITÉ ORGANIZADOR/ORGANIZING COMMITTEE

Dr. José Manuel Sánchez Patrón
Dra. Maria Cervera Vallterra
María Amparo Cebriá Sebastía
Asbel Bohigues García

INFORMACIÓN ADICIONAL

ADDITIONAL INFORMATION

<http://www.uv.es/dretintern>

cidmsam@uv.es

VNIVERSITAT (U) VALÈNCIA Facultat de Dret

Departament de Dret Internacional
"Adolfo Miaja de la Muela"



SECRETARÍA DE ESTADO
DE INVESTIGACIÓN,
DESARROLLO
E INNOVACIÓN

Proyecto de investigación: "Derecho del Mar y Sostenibilidad Ambiental, con especial referencia al Mediterráneo" (DER-2009-13960)